

بيان الخلاف



خليفة بن زايد آل نهيان

رئيس دولة الإمارات العربية المتحدة

مرسوم بقانون اتحادي رقم ( ٦ ) لسنة ٢٠١٨

في شأن

تقرير اعتماد إضافي للميزانية العامة للاتحاد وميزانيات الجهات المستقلة

الملحقة عن السنة المالية ٢٠١٨

رئيس دولة الإمارات العربية المتحدة

خليفة بن زايد آل نهيان

- بعد الاطلاع على الدستور،
- وعلى القانون الاتحادي رقم (١) لسنة ١٩٧٢ في شأن اختصاصات الوزارات، وصلاحيات الوزراء، وتعديلاته،
- وعلى المرسوم بقانون اتحادي رقم (٨) لسنة ٢٠١١ بشأن قواعد إعداد الميزانية العامة والحساب الختامي،
- وعلى القانون الاتحادي رقم (٢) لسنة ٢٠١٨ في شأن ربط الميزانية العامة للاتحاد وميزانيات الجهات المستقلة الملحة عن السنة المالية ٢٠١٨،
- وبناء على ما عرضه وزير المالية، وموافقة مجلس الوزراء،

أصدرنا المرسوم بقانون الآتي:

#### المادة الأولى

تزاد تقديرات مصروفات الميزانية العامة للاتحاد عن السنة المالية ٢٠١٨ بمبلغ (١.٩٦٩.٢٦٩.٠٠٠) مليار وتسعمائة وتسعين مليون ومائتين وتسعة وستون ألف درهم، وفقاً للجدول المرفق، يمول من الاحتياطي العام للدولة.

#### المادة الثانية

تزاد تقديرات كل من مصروفات وإيرادات ميزانية مكتب وزير التسامح عن السنة المالية ٢٠١٨ بمبلغ (٢١.٠٠٠.٠٠٠) واحد وعشرون مليون درهم، وفقاً للجدول المرفق.

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ



جَمِيعَ الْحَمْدُ لِلّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ  
رَبِّ الْعَالَمِينَ  
رَبِّ الْإِمَارَاتِ الْعَظِيْمِ الْكَرِيْمِ

### المادة الثالثة

تزاد تقديرات كل من مصروفات وإيرادات ميزانية وكالة الإمارات للفضاء عن السنة المالية 2018 بمبلغ (3.500.000) ثلاثة مليون وخمسماة ألف درهم، وفقاً للجدول المرفق.

### المادة الرابعة

تزاد تقديرات كل من مصروفات وإيرادات ميزانية المجلس الوطني للإعلام عن السنة المالية 2018 بمبلغ (3.917.000) ثلاثة مليون وتسعماة وسبعين ألف درهم، وفقاً للجدول المرفق.

### المادة الخامسة

تزاد تقديرات كل من مصروفات وإيرادات ميزانية الهيئة العامة للرياضة عن السنة المالية 2018 بمبلغ (6.822.000) ستة مليون وثمانمائة واثنان وعشرون ألف درهم، وفقاً للجدول المرفق.

### المادة السادسة

تزاد تقديرات كل من مصروفات وإيرادات ميزانية أكاديمية الإمارات الدبلوماسية عن السنة المالية 2018 بمبلغ (9.970.100) تسعة مليون وتسعمائة وسبعون ألف ومائة درهم، وفقاً للجدول المرفق.

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ



خَلِيفَةُ الْإِمَارَاتِ الْمُتَّحِدَةِ  
رَئِيسُ دُوَلَّتِ الْإِمَارَاتِ الْمُتَّحِدَةِ

#### المادة السابعة

ينشر هذا المرسوم بقانون في الجريدة الرسمية وي العمل به من أول يناير 2018 وحتى 31 ديسمبر 2018

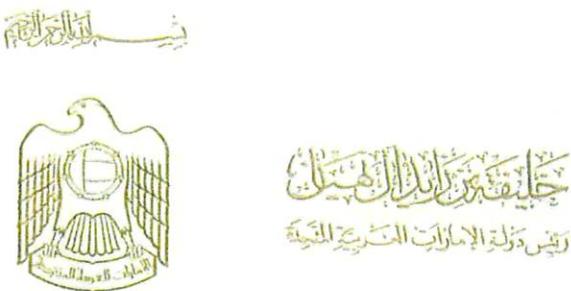
خالِفَةُ بْنُ زَيْدٍ آلِ نَهْيَانَ  
رَئِيسُ دُولَّتِ الْإِمَارَاتِ الْعَرَبِيَّةِ الْمُتَّحِدَةِ

صدر عنا في قصر الرئاسة في أبوظبي:  
 بتاريخ: 18 / ذي القعده / 1439هـ  
الموافق: 31 / ديسمبر / 2018م

الإحصاءات المالية للدولة لسنة المالية 2018

المصروفات

الإجمالي العام	الإجمالي (الأصل)	النوع (المصروفات)	النوع (المصروفات)	بيان
جبلة	المدينة	جبلة	جبلة	
1,600,000,000	32,500,000	6,000,000	6,000,000	1,600,000,000
18,408,000	4,299,000	4,299,000	14,109,000	14,000,000
10,440,000	407,000	407,000	10,033,000	14,109,000
2,222,000	—	—	2,222,000	12,500,000
21,000,000	—	21,000,000	—	98 - مصروفات اجتماعية أخرى
115,100,000	—	115,100,000	—	وزاره الطارجه والتعاون الدولي
135,000,000	—	135,000,000	—	وزارة المссئه ورقية المجتمع
3,500,000	—	3,500,000	—	وزاره العدل
3,917,000	—	3,917,000	—	وزاره الطلاقه والصناعة
6,822,000	—	6,822,000	—	مكتب وزير السياحة
20,360,000	20,360,000	—	—	مركز الاستدال من المسلمين
1,969,269,000	31,066,000	20,360,000	10,706,000	البرم الافتراضي
—	—	—	—	وكلاء الادارات للقضاء
—	—	—	—	الجنس الوطنى للعلوم
—	—	—	—	المبيته الدانة الرايضة
—	—	—	—	شركة الادارة للطلاب
—	—	—	—	الاجمالى
1,969,269,000	31,066,000	20,360,000	10,706,000	1,885,339,000
—	—	—	—	29,812,000
—	—	—	—	23,052,000



بيان الميزانية



بيان الميزانية  
رئيس دولة الإمارات العربية المتحدة

الاعتماد الإضافي لميزانية مكتب وزير التسامح  
للسنة المالية 2018

الإيرادات:

تقديرات 2018	البيان
<u>الباب الأول: الإيرادات</u>	
21,000,000	تمويل من الحكومة الاتحادية
21,000,000	الإجمالي

المصروفات:

ال登錄 2018	البيان
<u>الباب الثاني:</u>	
2,500,000	تعويضات الموظفين
16,000,000	مستلزمات السلعية والخدمة
<u>الباب الثالث:</u>	
2,500,000	الأصول
21,000,000	الإجمالي

دُوَّلَةِ الْإِمَارَاتِ الْمُتَّحِدَةِ



خَلِيفَةُ الْإِمَارَاتِ الْمُتَّحِدَةِ  
رَئِيسُ دُولَةِ الْإِمَارَاتِ الْمُتَّحِدَةِ الْكَوْنِيَّةِ

الاعتماد الإضافي لميزانية وكالة الإمارات للفضاء  
للسنة المالية 2018

الإيرادات:

تقديرات 2018	البيان
	<u>الباب الأول: الإيرادات</u>
3,500,000	تمويل من الحكومة الاتحادية
3,500,000	الإجمالي

المصروفات:

ال登錄 2018	البيان
	<u>الباب الثاني:</u>
100,000	تعويضات الموظفين
1,400,000	مستلزمات السلعية والخدمية
	<u>الباب الثالث:</u>
2,000,000	الأصول - مشروعات
3,500,000	الإجمالي

الشّارع الممدوح



جَلَّ ذِكْرُهُ اللَّهُ أَكْبَرُ  
لِتَسْبِحَ الْأَنْوَافُ بِحَمْدِهِ الْمُكَبِّلُ

لِتَسْبِحَ الْأَنْوَافُ بِحَمْدِهِ الْمُكَبِّلُ

لِتَسْبِحَ الْأَنْوَافُ بِحَمْدِهِ الْمُكَبِّلُ

الاعتماد الإضافي لميزانية المجلس الوطني للإعلام  
للسنة المالية 2018

الإيرادات:

تقديرات 2018	البيان
	<u>الباب الأول: الإيرادات</u>
3,917,000	تمويل من الحكومة الاتحادية
3,917,000	الإجمالي

المصروفات:

المدرج 2018	البيان
	<u>الباب الثاني:</u>
3,917,000	تعويضات الموظفين
3,917,000	الإجمالي

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ



جَمِيعَ اَنْوَاحِ الْمُمْلَكَةِ  
رَئِيسُ دُولَةِ الْإِمَارَاتِ الْمُتَّحِدَةِ

الاعتماد الإضافي لميزانية الهيئة العامة للرياضة  
للسنة المالية 2018

الإيرادات:

تقديرات 2018	البيان
<u>الباب الأول: الإيرادات</u>	
6,822,000	تمويل من الحكومة الاتحادية
6,822,000	الإجمالي

المصروفات:

المدرج 2018	البيان
<u>الباب الثاني:</u>	
6,822,000	الإعانت
6,822,000	الإجمالي

ش.م.ل.ج



جامعة الدول العربية  
وزير دولة الامارات المنسقية

الاعتماد الإضافي لميزانية أكاديمية إمارات الدبلوماسية  
للسنة المالية 2018

الإيرادات:

تقديرات 2018	البيان
	<u>الباب الأول: الإيرادات</u>
9,970,100	الوفر المحقق من السنوات السابقة
9,970,100	الإجمالي

المصروفات:

ال登錄 2018	البيان
	<u>الباب الثاني:</u>
7,668,900	مستلزمات السلعية والخدمة
2,301,200	<u>الباب الثالث:</u> الأصول
9,970,100	الإجمالي